





	Panasonic		WARMER				AVERAGE									COLDER				
	Indoor Unit	Outdoor Unit	P <sub>rated</sub>	P <sub>rated</sub>	P <sub>rated</sub>	η <sub>s</sub>	Q <sub>HE</sub>	P <sub>sup</sub>	A++ ~ G	A++ ~ G	P <sub>rated</sub>	η <sub>s</sub>	Q <sub>HE</sub>	(I)	<b>((o</b>	P <sub>sup</sub>	P <sub>rated</sub>	ης	Q <sub>HE</sub>	P sup
			kW (35/55°C)	% (35/55°C)	kWh (35/55°C)	kW	35°C	55°C	kW (35/55°C)	% (35/55°C)	kWh (35/55°C)	dB (55°C)	dB (55°C)	kW	kW (35/55°C)	% (35/55°C)	kWh (35/55°C)	kW		
*1	WH-SXC09F3E8	WH-UX09FE8	9/9	205% / 156%	2312 / 3024	3.0	A++	A++	9/9	164% / 125%	4445 / 5801	46	68	3.0	8/4	149% / 112%	5196 / 3432	3.0		
*1	WH-SXC09F9E8	WH-UX09FE8	9/9	205% / 156%	2312 / 3024	9.0	A++	A++	9/9	164% / 125%	4445 / 5801	46	68	9.0	8/4	149% / 112%	5196 / 3432	9.0		
*1	WH-SXC12F9E8	WH-UX12FE8	12/12	188% / 156%	3352 / 4027	9.0	A++	A++	12/12	150% / 125%	6481 / 7736	46	69	9.0	11/6	146% / 112%	7271 / 5158	9.0		
*1	WH-SXC16F9E8	WH-UX16FE8	16/16	188% / 156%	4469 / 5364	9.0	A++	A++	16/16	150% / 125%	8649 / 10321	46	72	9.0	15/8	125% / 108%	11526 / 7130	9.0		
*2	WH-SHF09F3E8	WH-UH09FE8	9/9	191% / 156%	2485 / 3027	3.0	A++	A++	9/9	153% / 125%	4771 / 5810	46	68	3.0	8/7	137% / 116%	5629 / 5802	3.0		
*2	WH-SHF12F9E8	WH-UH12FE8	12/11	188% / 156%	3362 / 3697	9.0	A++	A++	12/10	150% / 125%	6493 / 6442	46	69	9.0	10/9	134% / 113%	7199 / 7656	9.0		
*1	WH-SDC09F3E8	WH-UD09FE8	9/9	205% / 156%	2312 / 3019	3.0	A++	A++	9/8	164% / 125%	4445 / 5156	46	68	3.0	7/5	138% / 110%	4905 / 4378	3.0		
*1	WH-SDC12F9E8	WH-UD12FE8	11/9	204% / 156%	2838 / 3017	9.0	A++	A++	10/8	163% / 125%	4972 / 5152	46	69	9.0	8/6	137% / 109%	5625 / 5283	9.0		
*1	WH-SDC16F9E8	WH-UD16FE8	13/10	188% / 156%	3633 / 3359	9.0	A++	A++	12/13	150% / 125%	6469 / 8374	46	72	9.0	9/8	136% / 109%	6372 / 7054	9.0		
2	2015 811/2013																			

\*1

## R410A (GWP=2088)

Refrigerant leakage contributes to climates change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 2088.

This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 2088 times higher than 1 kg of CO<sub>2</sub>, over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.

\*2

## R407C (GWP=1774)

Refrigerant leakage contributes to climates change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to 1774.

This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be 1774 times higher than 1 kg of CO<sub>2</sub>, over a period of 100 years. Never try to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.

Energy consumption "XYZ" kWh per year, based on standard test results.

Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.

ACXF70-04520 (3/3)







atviešu LV	Akustiskās jaudas līmenis iekštelpu iekārtai Livell tal-qawwa tal-hoss għall-unità	Akustiskās jaudas līmenis lauka iekārtai	Telpu apkures energoefektivitāte (ŋ s)	Nominālā siltuma atdeve (P <sub>rated</sub> )	Enerģijas patēriņš gadā (Q HE)	Nominālā siltuma atdeve papildu sildītājam (P sup)	Siltāks	Vidējs	Aukstāks	GWP (Globālās	Modeļa nosaukums	Mērvienība	Mērvienība ārpus	Aukstumaģentu noplūdes veicina klimata pārmaiņas. Aukstumaģenta noplūdes gadījumā ierīces ar	Enerģijas patēriņš "XYZ" kWh gadā, pamatojoties
falti MT	tal-ħoss għall-unità									sasilšanas potenciāls)		iekštelpās		zemāku aukstumaģenta globālās sasilšanas potenciālu (GWP) nodara mazāku kaitējumu videi. Šajā lerīcē atrodas aukstumaģents, kura globālās sasilšanas potenciāls GWP ir (xox). Tās nozīmē, ka, ja vidē nokļist 1 kg štaustumaģenta, ielekme uz globālo sasilšanu 100 gadu laitā ir (xox) reizes lielāka nekā 1 kg CO <sub>2</sub> . Nekādā gadījumā nemēģiniet iejaukties aukstumnesēja ķēdes darbībā un nemēģiniet izjaukt ierīci. Vienmēr uzticiet to kvalificētam speciālistam.	izmanto un kur tā ir novietota.
	ta' ġewwa	Livell tal-qawwa tal-ħoss għall-unità ta' barra	Efficjenza fl-enerģija tisħin ta' spazju (η <sub>S</sub> )	Output termiku ratejali (P <sub>rated</sub> )	Konsum annwali tal-enerģija (Q HE)	Hruģ ta' sħana rateali ta' hiter supplimentari (P sup)	Aktar sħun	Medja	Aktar kiesaħ	GWP (Potenzjal għat- tisħin globali)	Isem tal-mudell	Unità ta' ġewwa		II-hinxigi alır feringerant tikkontribuxus igha-tibdi ill-klima. Jekli jigi rilaxvat fi-atmosfera, refrigerant bi botenzigi giha-ti-bihi globali (global warning potential, GWP) aktar baxı jikkontribuxus inqas ghat-tibdil ill-klima milli refrigerant bi Tiveli opila tai "GWP. Dan it-taghmir ihi huwdu refrigeranti bi GWP tai [xox.] Dan ifisser il jekk fi-atmosfera iği rilaxvat 1 kgı minn dan il-fluwdu refrigeranti, l-impatt ghal tishin globali jun (xox) darba daxer minn 1 kg at CQD, fup epiodu ta' 100 sena. Cattı miğnandek tipprova tbaghbas fic-cirkwit tar-refrigerant jew izzarma I-prodott wahdek u dejjem staqsi professjonista.	Konsum ta' energijia "XYZ" kWh kull sena, ibbazati fuq rizultati ta' lestijiet standard. Il-konsum propju ta' energija jiddependi fuq kif l-apparat huwa uzat u fejn jitqieghed.
lederlands NL	Geluidsniveau binnenunit	Geluidsniveau buitenunit	Ruimteverwarming energie-efficiëntie (η s)	Nominale warmteafgifte (P <sub>rated</sub> )	Jaarlijks energieverbruik (Q HE)	Nominale warmteafgifte van aanvullende verwarming (P sup)	Warm	Gemiddeld	Koud	GWP (Aardopwarm- ingsvermogen)	Naam model	Binnenunit		Lekkage van koelmiddel leidt tot klimaatverandering. Bij lekkage in de lucht draagt een koelmiddel met een laag aardopwarmingsvermogen (GWP) minder bij tot de opwarming van de aarde dan een koelmiddel met een hoog GWP. Dit apparaat bevat een koelmiddel met een GWP gelijk aan (poor). Dit houdt in dat als 1 kg van deze koelvloeistof in de lucht vrijkomt, het effect op de aardopwarming over een periode van 100 jaar (poor) keer groter zou zijn dan bij het vrijkomen van 1 kg CO <sub>2</sub> . Laat het koelcircuit steeds ongemoeid en probeer nooit het product zelf te demonteren; vraag dit steeds aan een vakman.	Energieverbruik "XYZ" kWh per jaar, gebaseerd op de resultaten van gestandaardiseerde tests. Het werkelijke energieverbruik hangt af van hoe het apparaat wordt gebruikt en waar het wordt geplaatst.
olski PL	Poziom mocy akustycznej dla jednostki wewnętrznej	Poziom mocy akustycznej dla jednostki zewnętrznej	Efektywność energetyczna ogrzewania pomieszczeń (η <sub>S</sub> )	Znamionowa moc cieplna (P <sub>rated</sub> )	Roczne zużycie energii (Q HE)	Znamionowa moc cieplna ogrzewacza dodatkowego (P sup)	Cieplejsza	Umiarkowana	Chłodniejsza	GWP (Współczynnik ocieplenia globalnego)	Nazwa modelu	Jednostka wewnętrzna	zewnętrzna	Wycieki czynników chłodniczych przyczyniają się do zmiany klimatu. W przypadku przedostania się do atmosfery, czynnik chodniczy o niższym współczynniku odejpelnia globalnego (GWP) ma mniejszy wpływ na globalne odejpelnie niż czynnik o wyższym współczynniku GWP objawymae urządzenie zawiera płyn chłodniczy o współczynniku GWP wynoszącym [box]. Oznacza to, że w przypadku przedostania się 1 kg lakiego płynu chłodniczego do atmosfery, jego wpływ na globalne odejplenie byłby pozy lazy większy, niż wpływ 1 kg (Cy. w krzesie 10d la. Nigdy nie należy samodzielnie manipulować przy obiegu czynnika chłodniczego ani demontować produktu – należy zawsze zwrócić się o pomoc do specjalisty.	Zużycie energii XYZ* kWh/rok w oparciu o wyniki standardowych badań. Rzeczywiste zużycie energii załeży od sposobu użytkowania i lokalizacji urządzenia.
ortuguês PT	Nível de potência sonora para a unidade interior	Nível de potência sonora para a unidade exterior	Eficiência energética de aquecimento ambiente (η s)	Potência calorifica nominal (P <sub>rated</sub> )	Consumo anual de energia (Q HE)	Potência calorífica nominal do aquecedor suplementar (P sup)	Mais quente	Médio	Mais frio	GWP (Potencial de aquecimento global)	Nome do modelo	Unidade interior	Unidade exterior	potencial de aquecimento global (GWP) contribuem em menor escala para o aquecimento global do que os fluidos refrigerantes com maior PAG, em caso de fuga para a atmosfera. Este aparelho contém um	Consumo de energia "XYZ" kWh por ano, com base nos resultados do teste normalizado. O valor real do consumo de energia dependerá do modo de utilização do aparelho e da sua localização.
lomână RO	Nivelul de putere acustică pentru unitatea interioară	Nivelul de putere acustică pentru unitatea exterioară	Randament energetic al încălzirii spațiului (η s)	Putere calorică nominală (P <sub>rated</sub> )	Consumul anual de energie (Q HE)	Puterea calorică nominală a încălzitorului suplimentar (P sup)	Mai cald	Mediu	Mai rece	GWP (Potenţial de încălzire globală)	Numele modelului	Unitatea interioară	Unitatea exterioară	Scurgerea de agent de rácire contribuie la schimbările climatice. Dacă s-ar scurge în atmosferă, agenții de râcire cu un potențial de încălzire globală (GWP) mai redus ar contribui mai puții la încălzirea globală (GWP) mai pagent de râcire cu un GWP mai nidical. Acest aparat conține un fluid de râcire cu un GWP egal cu (pxx). Aceasta înseamnă că, dacă 1 kg din acest fluid de râcire s-ar scurge în atmosferă, impactul asupra încălzirii globale ar îl de [xxx] ori mai mare decât 1 kg de CO, pe o perioadă de 100 de an. Nu înocerat şâ întervenții în circuitul agentului de râcire sau să demontați singur produsut, apelați întotdeauna la un specialist.	Consumul de energie "XYZ" kWhi/an, în funcție de rezulfatele testelor standard. Consumul de energie real depinde de modul în care este utilizat aparatul și de unde este acesta amplasat.
lovenčina SK	Hladina akustického výkonu pre vnútornú jednotku	Hladina akustického výkonu pre vonkajšiu jednotku	Energetická účinnosť vykurovania priestoru (η <sub>S</sub> )	Menovitý tepelný výkon (P <sub>rated</sub> )	Ročná spotreba energie (Q HE)	Menovitý tepelný výkon dodatočného tepelného zdroja (P sup)	Teplejšie	Priemerné	Chladnejšie	GWP (Potenciál prispievania ku globálnemu otepľovaniu)	Názov modelu	Vnútorná jednotka		Únity chladíva príspievajú ku zmene klímy. Chadívo s nižším potenciálom príspievania ku globálnemu oteplovaniu (GWP) by pri nimku do atmosféry príspelo ku globálnemu oteplovaniu ni zíšej miere ako riladivo s výším GWP. Toto zariadenie obsahuje chladíacu kvapalnu s GWP rovnajúcim sa (pox.) Znamená to, že ak by do atmosféry uniko! k ty eljo chladíacu kvapalnu, jej vplyv na globálne otepľovanie by bol (pox) krát vyšší ako vplyv 1 kg CO <sub>o</sub> , a to počas obdobia 100 rokov. Nikdy sa nepokúšajie zasahovať do chladíaceho okruhu alebo demontovať výrobok a vždy sa obrátte na odbornika.	Spotreba energie »XYZ« kWhrok, založená na výsledkoch normalizovanej skúšky. Skutočná spotreba závisí na použití a umiestnení zariadenia.
lovensko SL	Raven zvočne moči za notranjo enoto	Raven zvočne moči za zunanjo enoto	Energijska učinkovitost ogrevanja prostora (η s)	Nazivna toplotna moč (P <sub>rated</sub> )	Letna poraba energije (Q HE)	Nazivna toplotna moč dodatnega grelnika (P sup)	Toplo	Povprečno	Hladno	Vrednost GWP (Potencial globalnega segrevanja)	Ime modela	Notranja enota	Zunanja enota	Puščanje hladilnih sredstev prispeva k podnebnim spremembam. V primeru izpusta v ozračje bi hladilno sredstvo z nižjim potencialom globalnega segrevanja (GWP) k globalnemu segrevalnju prispevalo manj koti hladilno sredstvo z všijim GWP. Ta naprava vsebuje hladilno tekočno z GWP, enakim pool, To pomeni, da bi bil v obdobju 100 let vpliv na globalno segrevanje v primeru izpusta v ozračje 1 kg hladilne tekočne pool, vejo do 1 kg CQ. klobični pe osokušajie sami sprementil napeljave hladilnega sredstva ali razstaviti naprave – poseg naj vedno opravi strokovnjak.	Poraba energije "XYZ" kWh na leto na podlagi rezultatov standardiziranih testov. Dejanska poraba energije je odvisna od načina uporabe aparata in mesta postavitve.
venska SV	Ljudeffektnivå för inomhusenhet	Ljudeffektnivå för utomhusenhet	Verkningsgrad för rumsuppvärmning (η s)	Nominell avgiven värmeeffekt (P <sub>rated</sub> )	Arlig energiförbrukning (Q HE)	Nominell avgiven värmeeffekt för tillsatsvärmare (P sup)	Varmare	Genomsnitt	Kallare	GWP (Global uppvärmningspotential)	Modellnamn	Inomhusenhet		Lackage av köldmedium bidrar till klimatföradnringen. Köldmedium med lagre global upprämmingspotential (GWP) skulle vid läckage ge upphor till mindre global upprämming än ett köldmedium med högre GWP. Den här apparaten innehaller ett köldmedium med GWP motsvarande [box]. Det betyder att om 1 kg av köldmediet skulle läcka ut i atmosfären, blir päverkan på den globala upprämmingen, boxg ågnere högre an 1 kg CQ, under en hundrafssperich. Försök alörig själv montera isär produkten eller mixtra med köldmediekretsen. Rådfråga alltid en fackutbildad person.	Energiförbrukning "XYZ" i kWh per år, baserat på resullalt från standardiserade proviningar. Den faktiska energiförbrukningen beror på hur apparaten används och var den placeras.
Irvatski HR	Razina zvučne snage za unutarnju jedinicu	Razina zvučne snage za vanjsku jedinicu	Energetska učinkovitost pri zagrijavanju prostora (η s)	Nazivna toplinska snaga (P <sub>rated</sub> )	Godišnja potrošnja energije (Q HE)	Nazivna toplinska snaga dodatnog grijača (P sup)	Toplija	Umjerena	Hladnija	GWP (Potencijal globalnog zatopljavanja)	Naziv modela	Unutarnja jedinica	Vanjska jedinica	Istjecanje rashladnog sredstva doprinosi klimatskim promjenama. U slučaju istjecanja rashladnog sredstva s manjim GWP (potencijal globalnog zatopljavanja) utjecaj na globalno zatopljavanja bit če manji nego prilikom istjecanja rashladnog sredstva s višm GWP. Oviju uredaj koristi rashladnu tekućinu koja ima GWP (potencijal globalnog zatopljavanja) jednak (xozd, Ako se u atmosferu ispusti 1 kg te rashladne tekućine njezin utjecaj na globalno zatopljavanje bit će (xox) puta veći od 1 kg CO <sub>2</sub> tijekom razdobija od 100 godina. Nikada ne vršite preinake u rashladnom krugu niti sami ne rastavljajte dijelove već za to uvijek zatražite profesionalnu podršku.	Potrošnja energije »XYZ« kWh / godišnje na temelju rezultata standardnih ispltivanja. Stvarna potrošnja ovisi o upotrebi i položaju uređaja.
ürkçe TR	İç ünite için ses gücü seviyesi	Dış ünite için ses gücü seviyesi	Alan ısıtması enerji verimliliği (η <sub>S</sub> )	Nominal ısı çıkışı (P <sub>rated</sub> )	Yıllık enerji tüketimi (Q HE)	Ek ısıtıcının Nominal Isı Çıkışı (P sup)	Sıcak	Iliman	Soğuk	GWP (Küresel Isınma Potansiyeli)	Model adı	İç ünite		soğutucu, atmosfere sızması halinde, küresel ısınmaya düşük GWP'li bir soğutucudan daha az katkı sağlar. Bu cihaz, [xxxı]'e eşit bir GWP taşıyan bir soğutucu sıvısı içerir. Yani 1 kg soğutucu sıvısının	Enerji tüketimi, standart test sonuçlarına göre yılda "XYZ" kWh'dir. Gerçek enerji tüketimi, cihazın nasıl kullanıldığına ve nereye yerleştirildiğine bağlı olacaktır.
lorsk NO	Lydeffektnivå for innendørsenhet	Lydeffektnivå for utendørsenhet	Virkningsgrad for romvarme (η s)	Nominell varmeeffekt (P <sub>rated</sub> )	Arlig energiforbruk (Q HE)	Nominell varmeeffekt for tilleggsvarmer (P sup)	Varmere	Gjennomsnittlig	Kaldere	GWP (Globalt oppvarmingspotensial)	Modelinavn	Innendørsenhet	Utendørsenhet	Lekkasje av kjølemiddel bidrar til klimaendringer. Et kjølemiddel med lavere GWP (globalt oppvarmingspotensial) vil bidra mindre til global oppvarming enn et kjølemiddel med høyere GWP-verdi. Ikt (xoz). Dette vil si at hvis 1 kg av dette kjølemiddele med en GWP-verdi ikt (xoz). Dette vil si at hvis 1 kg av dette kjølemiddelet skulle lekke ut i atmostæren, ville innvirkningen på global oppvarming være joxof ganger større enn 1 kg CO <sub>2</sub> over en periode på 100 år. Ikke gjør noe med kjølekretsen selv eller demonter enheten selv - kontakt alltid en fagperson.	Energiforbruk "XYZ" kWh per år, basert på standard testresultater. Faktisk energiforbruk avhenger av hvordan apparatet blir brukt og hvor det er plassert.

ACXF70-04520 (2/3)







English		Sound power level for indoor unit	outdoor unit	Space heating energy efficiency (η s)	Rated heat output (P <sub>rated</sub> )	Annual energy consumption (Q HE)	Rated Heat Output of supplementary heater (P sup)	Warmer	Average	Colder	GWP	Model name	Indoor unit	Outdoor unit	Refrigerant leakage contributes to climate change. Refrigerant with lower global warming potential (GWP) would contribute less to global warming than a refrigerant with higher GWP, if leaked to the atmosphere. This appliance contains a refrigerant fluid with a GWP equal to [xxx]. This means that if 1 kg of this refrigerant fluid would be leaked to the atmosphere, the impact on global warming would be [xxx] tensely for them to kg of CD, over a period of 100 years. Never ty to interfere with the refrigerant circuit yourself or disassemble the product yourself and always ask a professional.	Energy consumption "XYZ" kWh per year, based on standard test results. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used and where it is located.
Български		Ниво на шума за вътрешно тяло	Ниво на шума за външно тяло	Енергийна ефективност при отопление (η <sub>S</sub> )	Номинална топлинна мощност (P <sub>rated</sub> )	Годишна консумация на енергия (Q нE)	Номинална топлинна мощност на допълнителния нагревател (Р sup)	По-топъл	Умерен	По-студен	GWP (Потенциал на глобалното затопляне)	Наименование на модела	Вътрешно тяло	Външно тяло	Изпускачето на хладилен атент допринася за изменението на климата. Хладилен атент с по-нисък (БИР (потечным на глобално затоловне) би допринесъл по-налко за любанито затоловне, отколното хладилен атент с по-висок GWP при евентуално изпускане в атмосферата. Настоящият уред съдържа хладилен атент с GWP в размер на [хох]. Това означвая, че ако 1 kg от хладилния алент бъде изгурата е затисоферата, въздействието върку любалното затоляяне ще бъде [хох] пъти повече, отколното от 1 kg CQ, за период от 100 години. Никога не се опитвайте да се намесвате в работата на кръта на климатизация или сами да разглобявате уреда. Винали се обръщайте към специалист.	Годишното електропотребление "XYZ" се ихмерва в kWh и се основава на резултати от стандартно излитване. Реалното електропотребление ще зависи от това как се използва уредът и къде се намира той.
Česky		Hladina akustického výkonu pro vnitřní jednotky	Hladina akustického výkonu pro venkovní jednotku	Energetická účinnost prostorového vytápění (η <sub>S</sub> )	Jmenovitý tepelný výkon (P <sub>rated</sub> )	Roční spotřeba energie (Q HE)	Jmenovitý tepelný výkon přídavného ohřívače (P sup)	Teplejší	Průměrný	Chladnější	GWP (Potenciál globálního oteplování)	Název modelu	Vnitřní jednotka	Venkovní jednotka	Únik chladíva se podlí i na změně klimatu. Chladívo s nižším potenciálem globálního oteplování (GWP) by se v případě úniku do ovzduší podlielo na globálním oteplování měně než chladívo s vyšším GWP. Toto zařízení obsahuje chladící kapalínus GWP ve výší (xoz). To znamená, že pokud by do ovzduší unikl 1 kg télo chladící kapalíny, dopad na globální oteplování by byl v horizontu 100 let [xoz] krát vyšší než 1 kg CO <sub>2</sub> . Nenarušujíe samí chladící oběh ani výrobek samí nedemontujíe, vždy se obratte na odborníka.	Spotřeba energie "XYZ" kWhlrok, založená na vysledcích normalizované zkoušky. Skutečná spotřeba závisí na použití a umístění přístroje.
Dansk	DA	Lydeffektniveau for indendørsenhed	Lydeffektniveau for udendørsenhed	Arsvirkningsgrad ved rumopvarmning (η s)		Arlig energiforbrug (Q HE)	Nominel varmeeffekt for supplerende varmelegeme (P sup)	Varmere	Gennemsnitlig		GWP (Globalt opvarmningspotentiale)	Modelnavn	Indendørsenhed	Udendørsenhed	Kalemiddeludslip påvirket klimaforandringer Kalemiddel med lavere globalt opværmingspotentiale (GWP) bidrager mindre til global opværming end et kalemiddel med højere GWP, hvis dette slipper ud i atmosfæren. Dette appærat indeholder en kølevæske med et GWP sværende til [xxx]. Det betyder, at hvis 1 kg af dette kalemiddel slipper ud i atmosfæren, vil effekten på den globale opværming være [xxx] højere end 1 kg. CQ, over en periode på 100 år. Du mådrig pille ved kølemiddelkredsløbet eller at skille produktet ad selv - overlad det altid til en fagekspert.	Elforbrug "XYZ" kWh pr. år på grundlag af standardiserede testresultater. Det faktiske energiforbrug vil afhænge af, hvordan apparatet anvendes, og hvor det er placeret.
Deutsch		Schallleistungspegel Innengerät	Schallleistungspegel Außengerät	Raumheizung Energieeffizienz (ŋ s)	Nennwärmeleistung (P <sub>rated</sub> )	Energieverbrauch (Q HE)	Heizleistung zusätzliche Heizleistung (P sup)	Wärmer	Durchschnittlich	Kälter	GWP (Treibhauspotenzial)	Modellbezeichnung	Innengerät	Außengerät	Der Austritt von Kühlmittel trägt zum Klimawandel bei. Kühlmittel mit geringerem Treibhauspotenzial tragen im Fall eines Austretens weniger zur Erdervahrung bei als solche mit höherem Treibhauspotenzial. Dieses Geräf einhält Kühlmittel mit einem Treibhauspotenzial von [xxx]. Somit hätte ein Austreten von 1 kg dieses Kühlmittel [xxx] Mall größere Auswirkungen auf die Erderwährung als 1 kg CO <sub>2</sub> , bezogen auf hundert Jahre. Keine Arbeiten am Kältekreislauf vornehmen oder das Gerät zerlegen – stels Fachpersonal hinzuziehen.	Energiewerbrauch "XYZ" kWh/Jahr, auf der Grundlage von Ergebnissen der Normprüfung. Der tatsächliche Verbrauch hängt von der Nutzung und vom Standort des Geräts ab.
Ελληνικά		Στάθμη ισχύος ήχου για εσωτερική μονάδα	Στάθμη ισχύος ήχου για εξωτερική μονάδα	Ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου (η s)	Ονομαστική θερμική ισχύς (P <sub>rated</sub> )	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (Q HE)	Ονομαστική απόδοση θερμότητας του συμπληρωματικού θερμαντήρα (P sup)	Υψηλότερη Θερμοκρασία	Μέτρια θερμοκρασία	Χαμηλότερη θερμοκρασία	GWP (Δυναμικό παγκόσμιας υπερθέρμανσης)	Όνομα μοντέλου	Εσωτερική μονάδα	Εξωτερική μονάδα	Η διαρροή ψυκτικής ουσίας συμβάλλει στην κλιματική αλλαγή. Εάν διαρρεύσει στην ατμόσφαιρα, η ψυκτική ουσία με χαμηλότερο δυναμικό παγκόσμιας υπερθέρμανοης (GWP) θα συμβλέια λιγότερο στην ταγκόσμα της παγκατικό με υμηλότερο GWP Αυτή η συκεική περέχει ψυκτικό υγρό με GWP Ισο με (boot). Αυτό σημαίνει ότι εάν διαρρεύσει στην ατμόσφαιρα 1 kg του ψυκτικού υγρού, α επίπτυση στην παγκόσμια υπερθέρμανση θα είναι (boot) φορές μεγαλύτερη από 1 kg CO, α εξάθος χάνον 100 ετιών. Μην επιχειρήσετε ποτά να επιβρέτει στο κύκλυμομ ψυκτικής ουσίας ή να αποσυνορμολογήσετε το προίδιν μόνοι σος. Να απευθύνεστε πόντα σε επαγγελματία.	Κατανάλωση ενέργειας "ΧΥΖ" ΚΙΜ' επησίως, με βάση τα αποτελέσματα τυπικών δοκιμών. Η προγματική καινάλωση ενέγειας εξαιράται από τον τρόπο με τον οποίο χρησιμοποιείται η συσκευή και τη θέση της.
Español		Nivel de potencia acústica de la unidad interior	Nivel de potencia acústica de la unidad exterior	Eficiencia energética de calefacción del recinto (η <sub>S</sub> )	Salida de calor nominal (P <sub>rated</sub> )	Consumo anual de energía (Q HE)	Salida de calor nominal de calentador suplementario (P sup)	Más cálida	Promedio	Más fria	GWP (Potencial de calentamiento atmosférico)	Nombre de modelo	Unidad interior	Unidad exterior	Las fugas de refrigerante contribuyen al cambio climático. Cuanto mayor sea el potencial de calentamiento atmosférico (GIVP) de un refrigerante, más contribuirá a dicho calentamiento su vertido al a atmósféra. Este aparato contien un líquido refrigerante con un GIVP igual a [xxx]. Esto significa que, si pasara a la atmósfera 1 kg de este liquido refrigerante, el impacto en el calentamiento global sería, a lo largo de un periodo de 100 años, [xxx] veces mayor que si se vertiera 1 kg de CO <sub>2</sub> . Nunca intente intervenir en el circuito del refrigerante ni desmontar el aparato usted mismo; consulte siempre a un profesional.	Consumo de energía "XYZ" kWh/año, según los resultados obtenidos en ensayos estándar. El consumo de energía real depende de las condiciones de uso del aparatto y del lugar en el que esté instalado.
Eesti	ET	Müravõimsustase (siseosa)	Müravõimsustase (välisosa)	Kütmise energiatõhusus (η s)	Nimisoojusvõimsus (P <sub>rated</sub> )	Aastane energiatarbimine (Q HE)	Täiendava kütteseadme nimisoojusvõimsus (P sup)	Soojem	Keskmine	Külmem	GWP (Ülemaailmset kliimasoojenemist põhjustav mõju)	Mudeli nimi	Siseosa	Välisosa	kliimasoojenemist põhjustava mõju (GWP) väärtusega külmutusaine väiksema panuse ülemaailmsesse kliimasoojenemisse kui kõrgema GWP väärtusega külmutusaine. Seade sisaldab külmutusvedelikku,	Energiatarbimine "XYZ" kWh aastas, mis põhineb standardiseeritud katsete tulemustel. Tegelik energiatarbimine sõltub seadme asukohast ja kasutusviisist
Suomi		Aänitehotaso, sisäyksikkö	Aänitehotaso, ulkoyksikkö	Tilalämmittimien energiatehokkuus (ŋ s)	Nimellislämmöntuotto (P <sub>rated</sub> )	Vuotuinen energiankulutus (Q HE)	Lisälämmittimen nimellislämmöntuotto (P sup)	Lämpimämpi	Keskimääräinen	Kylmempi	GWP (Lämmitysvaiku- tuspotentiaali)	Mallin nimi	Sisäyksikkö	Ulkoyksikkö	Kylmäainevuodot valkuttavat iimastonmuutokseen. Sellaisen kylmäaineen, jolla on alhaisempi linnäkehän lämmitysvaikutuspotentiaali (GWP), linnastonmuutosvaikutus olisi pienempi kuin korkeamman GWP-arvon kynääineen, jos kylmäainetta pääsisi iimakehään. Tama läite issätätä kylmäainetta, jonka GWP-arvo on [xxxx]. Tämä tarkoittaa, että jos yksi kilo tätä kylmäainetta pääsisi iimakehään, sen vaikutus iimaston lämpenemiseen olisi [xxxx] kertaa suurempi kuin yhdellä kiloila hiilidoksidia 100 uuoden ajanjaksolla. Älä koskaan yritä kajota kylmäainepiiriin tai purkaa tuotetta omin päin, vaan pyydä aina ammattiläisen apua.	Energiankulutus "XYZ" kWh vuodessa laskettuna vakio-disouhleissa. Tosiasialilinen energiankulutus riippuu laitteen käyttötavoista ja laitteen sijoituksesta.
Français		Niveau de puissance sonore de l'unité intérieure	Niveau de puissance sonore de l'unité extérieure	Rendement énergétique du chauffage d'espace (n s)	Puissance calorifique nominale (P <sub>rated</sub> )	Consommation d'énergie annuelle (Q HE)	Puissance calorifique nominale du dispositif de chauffage supplémentaire (P sup)	Chaude	Tempérée	Froide	GWP (Le potentiel de réchauffement planétaire)	Nom du modèle	Unité intérieure	Unité extérieure	Les fuites de réfrigérants accentuent le changement climatique. En cas de fuite, l'impact sur le réchauflement de la planète sera d'autant plus limité que le potentiel de réchauflement planétaire (GWP) du réfrigérant est faible. Cet appareil utilise un réfrigérant dont le PRG est égal à (xxx). En d'autres termes, si 1 kg de ce réfrigérant est relâché dans l'atmosphère, son impact sur le réchauflement de la planète sera (xxx) fois supérieur à celui d'1 kg de CO <sub>s</sub> , sur une période de 100 ans. Ne tentez jamais d'intervenir dans le circuit frigorifique et de démonter les pièces vous-même et adressez-vous systématiquement à un professionnel.	Consommation d'énergie de «XYZ» kWh par an, déterminée sur la base des résultats obtenus dans des conditions d'essai normalisées. La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil.
Magyar		Beltéri egység hangerőszintje	Kültéri egység hangerőszintje	Helyiségfűtési hatásfok (η <sub>S</sub> )	Mért hőteljesítmény (P <sub>rated</sub> )	Éves energiafogyasztás (Q HE)	Kiegészítő fűtőberendezés mért hőteljesítménye (P sup)	Melegebb	Átlagos	Hidegebb	GWP (Globális felmelegedési potenciál)	Modellnév	Beltéri egység	Kültéri egység	A hűtőfolyadék szivárgása hozzájárul a giobális felmelegedéshez. Minél kisebb egy hűtőfolyadék globális felmelegedéshez, anal kevésbé jarúl hozzá a globális felmelegedéshez, ha a légkörbe kerül. A készülékben található hűtőfolyadék GWP-je (xxx), Ez azz jelenti, hogy ha ebből a hűtőfolyadékból 1 kilogramm a légkörbe kerülne, akkor a globális felmelegedésre 100 év alatt [xxx]-szor/-szer/-szőr akkora hatást gyakorolna, min1 1 kilogramm szén-dioxid. Ne próbáljon saját kezűleg bevarkozni a hűtőkörbe, és ne szedje szét saját kezűleg a terméket! Ezt a feladatot mindig bizza szakemberrel	Energiafogyasztás: "XYZ" kWh / év, a szabványos vizsgálati eredmények alapján. A tényleges fogyasztás a készülék használatától és helyetől függ.
Italiano		Livello di potenza sonora unità interna	Livello di potenza sonora unità esterna	Efficienza energetica di riscaldamento ambienti (η s)	Potenza termica nominale (P <sub>nominale</sub> )	Consumo energetico annuale (Q HE)	Potenza termica nominale del riscaldatore supplementare (P sup)	Più caldo	Medio	Più freddo	riscaldamento globale)	Nome del modello	Unità interna	Unità esterna	La perdita di refrigerante contribuisce al cambiamento climatico. In caso di rilascio nell'atmosfera, i refrigeranti con un potenziale di riscaldamento globale (GWP) più basso contribuiscono in misura minore al riscaldamento globale rispetto a quelli con un GWP più elevato. Questo apparecchio contiene un fluido refrigerante con un GWP di [pox]. Petranto, se 1 kg di questo fluido refrigerante fosse rilasciato nell'atmosfera, l'impatto sul riscaldamento globale sarerbole [pox] volte più elevato rispetto a 1 kg di CO <sub>2</sub> , per un periodo di 100 anni. In nessun caso l'utente deve cercare di intervenire sul circuito refrigerante o di smortare il prodotto. In caso di necessità occorre sempre molgersi a personale qualificato.	Consumo energetico "XYZ" kWh/anno in base ai risultati di prove standard. Il consumo effettivo dipende dalle modalità di utilizzo dell'apparecchio e dal luogo in cui è installato.
Lietuviškai		Vidinio bloko garso galios lygis	Išorinio bloko garso galios lygis	Patalpų šildymo energijos suvartojimo efektyvumas (η <sub>S</sub> )	Vardinė šilumos sklaida (P <sub>rated</sub> )	Metinis energijos suvartojimas (Q HE)	Papildomo šildytuvo vardinė šiluminė galia (P sup)	Šildytuvas	Vidutinis	Vėsesnis	GWP (Visuotinio atšilimo potencialas)	Modelio pavadinimas	Vidinis blokas	Išorinis blokas	Saldalo nuotekis prisideda prie klimato kaitos. Jei šaldalo nutekėtų į atmosfera, mažesnį visuotinio atklimo negu didesnį visuotinio atklimo negu didesnį visuotinio atklimo potenotalą turintis šaldalas. Salame prietaise yra skysto šaldalo, kurio visuotinio atklimio potenotalą turintis šaldalas. Siame prietaise yra skysto šaldalo, kurio visuotinio atklimio potenotala yra [vox]. Tai reiška, kad jei 1 kg šio šaldalo nutekėtų atmosfera, poveiksi visuotiniam atklimui būtų [vox] kartų didesnis negu 1 kg CO, nuotekto per 100 metų. Niekada nebandykitė patys taisyti šaldalo sistemos ar išrinkti prietaiso. Visuomet kreipikitės į profesionalus.	Energijos sąnaudos "XYZ" kWh / per metus, vadovaujantis standartinio bandymo rezultatais. Tikrasis energijos suvardijmas priklausys nuo naudojimo būdo ir prietaiso vietos.

ACXF70-04520 (1/3)



